

■ GLOSSA

# A tgi appartegna l'uestg?

DA GISULA TSCHARNER

«Nies uestg da Cuera...», «nossa baselgia, ...», «nies uestgiu, ...», «nies meritaivel e beinvulent uestg *Wolfgang Haas*...» ed uschè vinavant. Meritaivel u betg, bainvulent u betg, quai nun è il tema da questa glossa. Da patratgar dat la furma possessiva: nies, nossa, nies, ed anc ina gia nies. Quest pronomen possessiv dovra *Peter Coray* da Rueun en in cuntin en ses artitgel «Noss uestgs ein turnai da Ruma» (Quot. dals 16 da sett.) per l'uestg, per chaussas da religiun insumma. I nun è l'emprima giada che Peter Coray expona sias intimitads ecclesiasticas (noss e mo noss) en La Quotidiana, ... en La Quotidiana, betg en *nossa* Quotidiana... La Quotidiana n'appartegna betg a Dunna Tschärner e betg a Signur Coray, er sche nus scrivain omadus en ella. Cun la noziun «nossa» excludess jau p.ex. persunas che nun abuneschan la gasetta, ma che la legian casualmain,

la chattond sin la maisa radunda. In feagl public u ch'appartegna a tuts u che n'appartegna a nagin.

A tgi appartegn ussa l'uestg da Cuira? Als abitants da Rueun? A la populaziun catolica da la Surselva? A tut ils catolics da l'uestgieu Cuira? – En parantesa: manegiads èn adina mo ils umens catolics; che las dunnas na san cuntanscher la medema valor ch'ils umens, ha Peter Coray gia confessà en auters artitgels; tem'el las dunnas? U tem'el da leger ils evangelis da la Bibla? La bibla, betg *nossa* bibla – parantesa serrada. Forsa crai «noss» cartent da Rueun che l'uestg saja il possess exclusiv da la baselgia catolica. Sche quai fiss vairmain uschia, lura savess el er scriver in'otra gia «*voss* uestg» u «*l* uestg», per evitar l'impressiun d'in possess privat e quasi intim. Alura avess jau sco teologa cristiana almain era la pussaivladad d'appreziar la funcziun sontga-universal da quest uffizi. Sche l'uestg è ina persuna benedida, sco Peter

Coray scriva, lura è el benedi per tuts e tuttas (benedi è benedi), e na mo per in ravugl dad umens e spirituals catolics e per inqualas paupras dunnettas catolicas nunspiritualas.

Sun jau arroganta, sch'jau gughegel da m'integrar sco nuncatolica en l'uestgieu! Ubain: Hai jau legì la fallada bibla? En quella ch'jau hai emprendì da conuscher ha Jesus vulì engaschar e spiritualisar tut ils carstgauns, el na vuleva definir ina cuminanza cun gliעד entaifer ed ordaifer, el na vuleva insumma betg fundar ina baselgia, segirmain betg fundar baselgias differentas che ston sa cunfinar e sa cumbatter vicendaivlamain e che san posseder in agen uestg...

La Svizra, betg nossa Svizra. Il stadi n'è betg il possess d'in pèr patriots e patriotas; el exista ed ha ina funcziun publica benedida, senz'appartegnair. L'uestg, betg noss uestg. El exista, ha (avess) ina funcziun publica benedida, senz'appartegnair.